



EN - Declaration of Performance / FR - Déclaration des Performances / DE – Leistungserklärung / ES - Declaración de prestaciones / PT - Declaração de desempenho / PL - Deklaracja właściwości użytkowych / RO - Declarația de performanță / TR - Performans Beyanı

N° DoP_R68600_3663602628972_1

1. EN - Unique identification code of the product-type :
FR - Code d'identification unique du produit type :
DE - Eindeutiger Kenncode des Produkttyps :
ES - Código de identificación única del producto tipo :
PT - Código de identificação único do produto-tipo :
PL - Niepowtarzalny kod identyfikacyjny typu wyrobu :
RO - Cod unic de identificare al produsului-tip :
TR - Ürün tipine özel kimlik kodu :

Skylight_45x55_3663602628972
Skylight_45x60_3663602628989

EN - By extension, this declaration of performances can apply to the EAN products codes detailed in the appendix I
FR - Par extension, cette déclaration des performances peut s'appliquer aux codes EAN produits détaillés dans l'appendice I
DE - Durch Erweiterung kann diese Leistungserklärung für die im Anhang I aufgeführten EAN-Produktcodes gelten.
ES - Por extensión, esta declaración de rendimiento se puede aplicar a todos los códigos de producto EAN que se detallan en el Anexo I
PT - Por extensão, esta declaração de desempenhos pode ser aplicada em códigos de produtos EAN indicados no anexo I
PL - Tym samym niniejsza deklaracja właściwości użytkowych może stosować się do kodów produktów EAN, wymienionych w aneksie I
RO - Prin extensie, această declarație privind performanțele se poate aplica codurilor EAN de produse detaliate în anexa I
TR - Uzatma ile bu performans beyanı ek l'de ayrıntılı olarak belirtilen ÜTK ürünleri için geçerli olabilir

2. EN - Intended use(s) :
FR - Usage(s) prévu(s) :
DE - Verwendungszweck(e) :
ES - Uso(s) previsto(s) :
PT - Utilização(ões) prevista(s) :
PL - Zamierzone zastosowanie lub zastosowania :
RO - Utilizare (utilizări) preconizată (preconizate) :
TR - Kullanım amacı/amaçları :

EN – Skylight intended to be used in non-heated domestic locations
FR – Fenêtres de toit résidentielles pour application dans la construction résidentielle et non-résidentielle.
DE – Dachluke Für den Einsatz in nicht-isolierten Dachräumen.
ES – Ventana para tejado aplicable en construcción residencial y no residencial.
PT – Janela de sótão para utilização em construções residenciais e não residenciais.
PL – Wyłazowe okno dachowe przeznaczone do wbudowywania w połacie dachowe w pomieszczeniach nieogrzewanych
RO – Fereastră de mansardă pentru utilizare în construcții de spații rezidențiale și nerezidențiale.
TR – Câtı pencereleri,ısıtılmamış odaların çatı yüzeyine monte edilmek için tasarlanmıştır

3. EN - Manufacturer :
FR - Fabricant :
DE - Hersteller :
ES - Fabricante :
PT - Fabricante :
PL - Producent :
RO – Fabricant :
TR - Üretici :

Kingfisher International Products Limited
3 Sheldon Square
London W2 6PX
United Kingdom

4. EN - Authorised representative :
FR - Mandataire :
DE - Bevollmächtigter :
ES - Representante autorizado:
PT - Mandatário :
PL - Upoważniony przedstawiciel :
RO - Reprezentant autorizat :
TR - Yetkili temsilci :



EN - Declaration of Performance / FR - Déclaration des Performances / DE – Leistungserklärung / ES - Declaración de prestaciones / PT - Declaração de desempenho / PL - Deklaracja właściwości użytkowych / RO - Declaratia de performanță / TR - Performans Beyanı

-
5. EN - System(s) of assessment and verification of constancy of performance : FR - Système(s) d'évaluation et de vérification de la constance des performances : DE - System(e) zur Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit : ES - Sistemas de evaluación y verificación de la constancia de las prestaciones : PT - Sistema(s) de avaliação e verificação da regularidade do desempenho : PL - System(-y) oceny i weryfikacji stałości właściwości użytkowych : RO - Sistemul (sistemele) de evaluare și de verificare a constanței performanței : TR - Değerlendirme sistemi/sistemleri ve performansın sürekliliğinin doğrulanması :
3
6a) EN - Harmonized standard / Notified body/ies : FR - Norme harmonisée / Organisme(s) notifié(s) : DE - Harmonisierte Norm / Notifizierte Stelle(n) : ES - Norma armonizada / Organismos notificados : PT - Norma harmonizada / Organismo(s) notificado(s) : PL - Norma zharmonizowana / Jednostka lub jednostki notyfikowane : RO - Standard armonizat / Organism (organisme) notificat(e) : TR - Harmonize standart / Onaylanmış kuruluş(lar) :
EN 14351-1:2006+A2:2016 ITB NB.Nr. 1488; CSI Zlin NB.Nr. 1390
6b) EN - European Assessment Document (EAD) - European Technical Assessment : FR - Document d'évaluation européen (DEE) - Évaluation technique européenne : DE - Europäisches Bewertungsdokument (EBD) - Europäische Technische Bewertung : ES - Documento de evaluación europeo (DEE) - Evaluación técnica europea : PT - Documento de Avaliação Europeu (DAE) - Avaliação Técnica Europeia : PL - Europejski dokument oceny (EDO) - Europejska ocena techniczna : RO - Documentul de evaluare european (DEE) - Evaluarea tehnică europeană : TR - Avrupa değerlendirme belgesi (EAD) - Avrupa teknik belgesi : EN - Technical Assessment Body - Notified body/ies : FR - Organisme d'évaluation technique - Organisme(s) notifié(s) : DE - Technische Bewertungsstelle - Notifizierte Stelle(n) : ES - Organismo de evaluación técnica - Organismos notificados : PT - Organismo de Avaliação Técnica - Organismo(s) notificado(s) : PL - Jednostka ds. oceny technicznej - Jednostka lub jednostki notyfikowane : RO - Organismul de evaluare tehnică - Organism (organisme) notificat(e) : TR - Teknik değerlendirme kurumu - Onaylanmış kuruluş(lar) :
-
7. EN - Declared performance/s : FR - Performance(s) déclarée(s) : DE - Erklärte Leistung(en) : ES - Prestaciones declaradas : PT - Desempenho(s) declarado(s) : PL - Deklarowane właściwości użytkowe : RO - Performanța (performanțe) declarată (declarate) : TR - Beyan edilen performans(lar) :



EN - Declaration of Performance / FR - Déclaration des Performances / DE – Leistungserklärung / ES - Declaración de prestaciones / PT - Declaração de desempenho / PL - Deklaracja właściwości użytkowych / RO - Declaratia de performantă / TR - Performans Beyanı

EN - Essential Characteristics	EN - Performance	EN - Standard / EAD FR - Norme / DEE DE - Norm / EBD ES - Norma / DEE PT - Norma / DAE PL - Norma / EDO RO – Standard / DEE TR - Standart / EAD
Resistance to wind load	C3/B3	EN 14351-1:2006+A2:2016
Resistance to snow load	Float3/9Alu/Float3	
Reaction to fire	C;s2,d0	
External fire performance	Broof(t1)	
Watertightness	4A	
Impact strength	300	
Load-bearing capacity of safety devices	npd	
Protection against noise	npd	
Heat transfer coefficient	npd	
Total energy transmittance	52%	
Light transmittance	72%	
Air permeability	2	
FR - Caractéristiques Essentielles	FR - Performance	
Classification de résistance au vent	C3/B3	
Classification de à la charge de neige	Float3/9Alu/Float3	
Classement au feu	C;s2,d0	
Comportement en cas d'exposition à un incendie extérieur	Broof(t1)	
Imperméabilité à l'eau	4A	
Résistance aux chocs	300	
Stabilité des dispositifs de sécurité	npd	
Acoustique	npd	
Coefficient de transfert thermique (Uw)	npd	
Coefficient de transfert énergétique	52%	
Coefficient de tranfert de lumière	72%	
Perméabilité à l'air	2	
DE - Wesentlichen Merkmale	DE - Leistung	
Widerstand gegen Windlast	C3/B3	
Widerstand gegen Schneelast	Float3/9Alu/Float3	
Brandverhalten	C;s2,d0	
Verhalten bei Beanspruchung durch Feuer von außen	Broof(t1)	
Wasserdichtheit	4A	
Schlagfestigkeit	300	
Tragfähigkeit von Sicherheitsvorrichtungen	npd	
Schallschutz	npd	
Wärmedurchgangskoeffizient	npd	
Gesamtenergiedurchlassgrad	52%	
Lichttransmissionsgrad	72%	
Luftdurchlässigkeit	2	
ES - Características Esenciales	ES - Prestación	
Capacidad de resistencia al viento	C3/B3	



EN - Declaration of Performance / FR - Déclaration des Performances / DE – Leistungserklärung / ES - Declaración de prestaciones / PT - Declaração de desempenho / PL - Deklaracja właściwości użytkowych / RO - Declarația de performanță / TR - Performans Beyanı

Resistencia a la carga de nieve	Float3/9Alu/Float3
Reacción al fuego	C;s2,d0
Comportamiento ante esfuerzo por fuego exterior	Broof(t1)
Resistencia al agua	4A
Resistencia al impacto	300
Capacidad de carga de aparatos de seguridad	npd
Protección contra el ruido	npd
Coefficiente de transferencia de calor	npd
ce g-wert	52%
Grado de transmisión de la luz	72%
Permeabilidad al aire	2
PT - Características Essenciais	PT - Desempenho
Resistência à carga devido ao vento	C3/B3
Resistência contra cargas de neve	Float3/9Alu/Float3
Reacção ao fogo	C;s2,d0
Desempenho relativamente ao fogo no exterior	Broof(t1)
Impermeabilidade à água	4A
Resistência ao impacto	300
Capacidade de carga dos dispositivos de segurança	npd
Protecção contra o ruído	npd
Coefficiente da transmissão de calor	npd
Grau de penetração da energia total	52%
Grau de transmissão da luz	72%
Permeabilidade ao ar	2
PL - Zasadnicze Charakterystyki	PL - Właściwości użytkowe
Odporność na obciążenie wiatrem	C3/B3
Odporność na obciążenie śniegiem i obciążenie stałe	Float3/9Alu/Float3
Reakcja na ogień	C;s2,d0
Właściwości związane z oddziaływaniem ognia zewnętrznego	Broof(t1)
Wodoszczelność	4A
Odporność na uderzenie	300
Nośność urządzeń zabezpieczających	npd
Właściwości akustyczne	npd
Przenikalność cieplna	npd
Współczynnik promieniowania słonecznego	52%
Przenikalność światła	72%
Przepuszczalność powietrza	2
RO - Caracteristicile Esențiale	RO - Performanța
Rezistența la încărcarea din vânt	C3/B3
Rezistența la sarcina din zăpadă	Float3/9Alu/Float3
Comportarea la foc	C;s2,d0
Comportarea la solicitarea produsă de foc din exterior	Broof(t1)
Etanșeitatea la apă	4A
Rezistența la șoc	300
Stabilitatea dispozitivelor de securitate	npd



EN - Declaration of Performance / FR - Déclaration des Performances / DE – Leistungserklärung / ES - Declaración de prestaciones / PT - Declaração de desempenho / PL - Deklaracja właściwości użytkowych / RO - Declarația de performanță / TR - Performans Beyanı

Protecție împotriva zgomotului	npd
Coeficientul de transmisie termică	npd
Gradul total de permisivitate energetică	52%
Gradul de transmisie a luminii	72%
Permeabilitatea la aer	2
TR - Temel Karakteristikler	TR - Performans
Rüzgar yükü dayanımı	C3/B3
Kar yükü dayanımı	Float3/9Alu/Float3
Yangına tepki	C;s2,d0
Dış yangın performansı	Broof(t1)
Su Geçirmezlik	4A
Darbe dayanımı	300
Güvenlik cihazının taşıma kapasitesi	npd
Akustik özellikleri	npd
Isı transferi	npd
Radyasyon özellikleri-Güneş radyasyon katsayısı	52%
Radyasyon özellikleri- Işık geçirgenliği	72%
Hava geçirgenliği	2

8. EN - Appropriate Technical Documentation and/or Specific Technical Documentation :
FR – Documentation technique appropriée et/ou documentation technique spécifique :
DE – Angemessene Technische Dokumentation und/oder Spezifische Technische Dokumentation :
ES – Documentación técnica adecuada o documentación técnica específica :
PT – Documentação Técnica Adequada e/ou Documentação Técnica Específica :
PL – Odpowiednia dokumentacja techniczna lub specjalna dokumentacja techniczna :
RO – Documentație tehnică adecvată și/sau documentație tehnică specifică :
TR - Uygun teknik belge ve/veya spesifik teknik belge :

-

9. EN - The performance of the product identified above is in conformity with the set of declared performance/s. This declaration of performance is issued, in accordance with Regulation (EU) No 305/2011, under the sole responsibility of the manufacturer identified above

FR - Les performances du produit identifié ci-dessus sont conformes aux performances déclarées. Conformément au règlement (UE) no 305/2011, la présente déclaration des performances est établie sous la seule responsabilité du fabricant mentionné ci-dessus.

DE - Die Leistung des vorstehenden Produkts entspricht der erklärten Leistung/ den erklärten Leistungen. Für die Erstellung der Leistungserklärung im Einklang mit der Verordnung (EU) Nr. 305/2011 ist allein der obengenannte Hersteller verantwortlich.

ES - Las prestaciones del producto identificado anteriormente son conformes con el conjunto de prestaciones declaradas. La presente declaración de prestaciones se emite, de conformidad con el Reglamento (UE) no 305/2011, bajo la sola responsabilidad del fabricante arriba identificado.

PT - O desempenho do produto identificado acima está em conformidade com o conjunto de desempenhos declarados. A presente declaração de desempenho é emitida, em conformidade com o Regulamento (UE) n.o 305/2011, sob a exclusiva responsabilidade do fabricante identificado acima.

PL - Właściwości użytkowe określonego powyżej wyrobu są zgodne z zestawem deklarowanych właściwości użytkowych. Niniejsza deklaracja właściwości użytkowych wydana zostaje zgodnie z rozporządzeniem (UE) nr 305/2011 na wyłączną odpowiedzialność producenta określonego powyżej.

RO - Performanța produsului identificat mai sus este în conformitate cu setul de performanțe declarate. Această declarație de performanță este eliberată în conformitate cu Regulamentul (UE) nr. 305/2011, pe răspunderea exclusivă a fabricantului identificat mai sus.



EN - Declaration of Performance / FR - Déclaration des Performances / DE – Leistungserklärung / ES -
Declaración de prestaciones / PT - Declaração de desempenho / PL - Deklaracja właściwości użytkowych
/ RO - Declaratia de performantă / TR - Performans Beyanı